

ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΕΣ

ΜΙΧ. Γ. ΠΕΤΡΙΔΗ «Τραγούδια τῆς Γυναικας» (Πειραιάς, Τυπογραφείο Τσουρουνάκη και Βαρβαρέσου — 1930).

Μιὰ σειρὰ ἀπὸ ψυχολογικὰ πορτραῖτα. Ο κ. Μιχ. Γ. Πετρίδης παρουσιάζει τὴν γυναικα σὲ διάφορες φάσεις καὶ ιδιοσυγκρασίες, νά μιλᾶ καὶ ν' αὐταναλύεται. Στὸ βιβλίο του παρελαύνουν ἔνα σωρὸ μυρφές: ἡ «Ἄβουλη», ἡ «Καλόγρια», ἡ «Μάνα», ἡ «Ἀμετανόητη», ἡ «Λάγνα πεντάμορφη», ἡ «Ἄρραβωνιασμένη» . . . Ο ποιητὴς τὲς ἔξετάζει στὰ γενικά τους σημεῖα, ἀλλὰ κυρίως, καὶ στὶς περισσότερες, ἐν σχέσει μὲ τὴν libido: πῶς τὴν αἰσθάνεται καὶ πῶς τὴν ἀτενίζει κάθε γυναικα. Βλέπει κανεὶς σὲ κάθε τύπο τὴν διαφορὰ ἀντιλήψεων ποὺ ὑφίσταται. Ο κ. Πετρίδης ὥστόσο δὲν φαίνεται καθόλου κρίνοντας εἴτ' ἐπικρίνοντας: σὲ καθὲ του ποίημα, δὲν εἴν' ἔκεινος ποὺ μιλᾶ, ἀλλὰ ἡ γυναικα τῆς ὅποιας τὸν όρο διανοητικὰ ὑποδύνεται. Αρκετὰ ἀπὸ τὰ ποιήματα του εἰνε πολὺ ἐπιτυχημένα. Θυμήθηκα τὴν παραδοξολογία τοῦ Oscar Wilde ποὺ ἔγραψε κάποτε: «... πόσον ἡ Φαντασία εἰνε πιὸ ἀλληλινὴ ἀπὸ τὴν Παρατηρησία». (¹) Γιατὶ στὴν προκειμένη περίπτωσι, τὸν πρωτεύοντα όρο λό επαιξεν ἡ Φαντασία τοῦ ποιητοῦ. Σὲ κάθε του ποίημα, δὲν Πετρίδης, βρισκόμενος στὴν ἀνάλογη ψυχικὴ κατάστασι (ἔκεινη ποὺ θὰ εἰχε περισσότερα κοινὰ μὲ τὸν τύπο ποὺ ἔξωγράφιξε), ἔξεφράσθηκε μὲ τὴν νοοτροπία μιᾶς γυναικας, σὲ χωριστὴν «ἀτιμόσφαιρα» καὶ μὲ διαφορετικὸ αἰσθητικὸ καὶ ἡθικὸ κριτήριο. Κάθε κομμάτι του ἀποτελεῖ μιὰ προσωπικότητα ἀντοτελῆ, παρουσιασμένη μὲ τὶς χαρακτηριστικὲς ἔκεινες γραμμὲς ποὺ χρειάζονταν γιὰ ν' ἀποδώσουν στὸν ἀναγνώστη τ' ἀναλογούντα αἰσθήματα.

Ἡ «Ἄβουλη» εἰνε καλὰ ψυχολογιμένο ποίημα. Ἐπίσης τὰ «Πρὸς τὸ κοῖμα» καὶ «Μετανιωμένη» (ἀντὸ τὸ τελευταῖο φαίνεται ἐπίηρεασμένο ἀπὸ τὸ Ε.' κεφ. τοῦ «Ἄσματος Ἄσμάτων»). Ἀλλὰ περισσότερο μᾶλλον στὰ ποιήματα ὅπου ἔκφράζεται ἡ λαχτάρα τῆς Μάνας. Τὰ «Ἄβραδυαστη μέρα» καὶ «Πόνος καὶ πόνος» ὑποβάλλουν μὲ τὴν συγκρατημένη τους ψλῆψη. Τὸ «Μάνούλα» ἀποκρυσταλλώνει, σὲ τέσσερες γραμμές, τὴν μητρικὴ ἀφοσίωσι:

«Δική μου, ἔχωρῃ ἀπὸ σᾶς, ζωὴ
δὲν ἔχω.

Ξοπίσω σας, μὲ τὴ δική σας πάντα συλλοή,
σὰν ἡσκιος σας, παιδιά μου τρέχω».

Μετὰ τὰ Τραγούδια τῆς Γυναικας, στὸ τέλος τοῦ βιβλίου, ἀκολουθοῦν ὄκτω, ἀμεσα ὑποκειμενικά, ποιήματα, μ' αἰσθητικοὺς στοχασμοὺς τὰ περισσότερα.

«Αν ἔξαιρέσω τὸ «Θρηγώντας τὸν ἀγαπημένο της» καὶ τὸ «Στὴ χλόη τοῦ νησιοῦ μου», στὰ ὅποια βρῆκα μερικοὺς στίχους κάπως φανερὰ ἐπιτέλαστους, ἡ ἔργασία τοῦ κ. Πετρίδη μ' ἀφίνει μὲ πολὺ εὐνοϊκὲς ἐντυπώσεις.

Γ. Α. Π.

(¹) Απὸ γράμμα του στὸν Robert Ross, μὲ ἡμερομηνία 28ης Μαρτίου 1898.

«Φιλολογική Πρωτοχρονιά». Πόλη 1931.

Ένα κομψό και πολὺ συμπαθητικὸ λεύκωμα βγάλαν ἐφέτος οἱ πολίτες λόγιοι. Τὴν ἔκδοσιν ἐπιμελῆθηρε ὁ διηγηματογράφος κ. Α. Ν. Παπάζογλου. Τὸ ἔγχρυσο φιλοτέχνησε ὁ κ. Αρχης Κόβας.

Ἄπον καιρὸ ποὺ δὲ βγάινει πιὰ λογοτεχνικὸ περιοδικὸ στὴν Πόλη εἰχαμε νὰ δοῦμε ἔτσι συγκεντρωμένη τὴν ἐργασία τῶν Πολιτῶν, τόσο κείνων ποὺ μένον ἀκόμα ἔκει ὅσο και τῶν ξενητεμένων. Ή προσπάθεια τοῦ κ. Παπάζογλου είναι ἄξια κάθε ἔπαινου.

Ἡ «Φιλολογικὴ Πρωτοχρονιά» ἀρχίζει μὲ τὸ Δεύτερο Στάσιμο ἀπὸ τοὺς «Πέρσες» τοῦ Αἰσχύλου κατὰ ἀριστοτεχνικὴ μετάφραση τοῦ I. N. Γρυπάρη. Ἐπίσης εἰδίμε τὸ «Ἡ ψυχὲς τῶν γερόντων» και τὸ «Ομνύε» τοῦ Καβάφη και «Τελευταῖοι Στίχοι» και «Ἄπο τὰ Τετράστιχα» τοῦ Παλαμᾶ.

Ο κ. Ἀντώνης Γιαλούδης ἔχει διήγημα «Ἐλεονώρα» ὁ κ. Φίλιππος γράφει γιὰ γλωσσολογικά. Ωραῖα ποιήματα δημοσιεύονται τοῦ Ο. Μπεκέ, τοῦ Μαμμέλη, τοῦ M. Ἀναγνωστόπουλου, τοῦ M. Πετρίδη. Μὲ διηγῆματα συνεργάζονται οἱ Κόβας, Χαλκούσης, Παπάζογλου, Γραμματίδης. Ο Θ. Καστανάκης δίνει ἓνα κομάτι ἀπὸ «τὰ σημεώματα τοῦ Μαζέπη». Ο κ. A. Steinmetz γράφει γιὰ τὴν «Ἑλληνικὴ λογοτεχνία στὴ Γερμανία» και λέγει ἐνδιαφέροντα πράγματα.

Τὸ λεύκωμα στολίζεται και μὲ ὡραιότατες εἰκόνες τῶν εὐαγγελιστῶν, ἔργα τοῦ καλλιτέχνη Χάρη Ξανθόπουλου.

Ἐπίσης συνεργάζονται και πολλοὶ νέοι λόγιοι.

A. T.

ΒΙΒΛΙΑ ΠΟΥ ΛΑΒΑΜΕ

ΠΑΥΛΟΥ ΠΕΤΡΙΔΗ «Γεωργιος Σμληρός», (διάλεξη) Τυπ. Ἐμπορίου Ἀλεξάνδρεια, 1930.

ΤΕΥΚΡΟΥ ΑΝΘΙΑ «Ἡ Δευτέρα παρουσία». (ἰλαροτραγικὸ ἔπος) Κύπρος 1931.

ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΝΤΟΡΡΟΥ «Στοῦ γλυτωμοῦ τὸ χάζι». Παρίσι, 1931.

ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ, ΕΦΗΜΕΡΙΔΕΣ

Στὸ πρωτοχρονιάτικο τεῦχος τῆς «Νέας Εστίας» βρίσκομε συνεργασία : τοῦ A. Προβελέγγιου μ' ἓνα ποίημα «Ο ποιητὴς και τὸ πνεῦμα», τοῦ Παύλου Νιρβάνα «Ἡ φιλολογία τῶν εὐχῶν». Ο κ. Γιάννης K. Κορδάτος ἔχει ἓνα πολὺ ἐνδιαφέρον ἀρθρό πάνω στὰ δημοτικὰ τραγούδια και τὰ ἔθιμα τοῦ Πηλίου. Μᾶς παρουσιάζει νέα ἀνέκδοτα τραγούδια τοῦ τόπου του και τὰ παληγά του ἔθιμα. Ο κ. I. M. Παναγιωτόπουλος ἔχει ποίημα «Ἀνοιξιάτικη φαντασία» ὁ κ. Μάρκος Τσιριμῶκος ἔχει μετάφραση τοῦ ποιήματος τοῦ Baudelaire «Ο ἀνθρώπος κι' ἡ θάλασσα».

«Πρωτοπορία» Διευθυντῆς Φῶτος Γιοφύλλης. Μὲ τὸ τεῦχος αὐτὸ τὸ περιοδικὸ μπαίνει στὸν τρίτο του χρόνο. Ξεχωρίζομε τὸ μεγαλόπνιο ποίημα τοῦ Σικελιανοῦ: Τὸ πρῶτο τραγούδι ἀπὸ τὰ Τρία Τραγούδια στὸν Ἐωσφόρο, τὸ Ἀστρο.